



VANCOUVER BOARD OF EDUCATION
School District No. 39
OFFICE OF THE SUPERINTENDENT
1580 West Broadway
Vancouver, B.C. V6J 5K8
Telephone: 604-713-5000

Ngày 1 Tháng 3 Năm 2012

Kính gửi quý vị phụ huynh,

Các giáo viên đã chọn quyết định tăng mức đình công cục bộ đã được tiến hành từ đầu tháng 9. Phán quyết mới nhất của Hội Đồng Quan Hệ Lao Động (LRB) cho phép giáo viên đình công 3 ngày trong tuần lễ đầu tiên của cuộc đình công, nếu như việc này được thông báo trước ít nhất là 2 ngày làm việc. Từ sau khi có phán quyết này, Công Đoàn Giáo Chức BC (BCTF) đã thông báo về quyết định đình công 3 ngày, bắt đầu từ thứ Hai tuần tới.

Nếu như cuộc đình công xảy ra, chúng tôi sẽ không có đủ nhân lực để quản lý học sinh. Không có đủ nhân lực để hướng dẫn. Vì việc bảo đảm an toàn và an ninh cho học sinh là điều tối quan trọng, chúng tôi yêu cầu phụ huynh tìm những phương cách khác để quản lý con em của mình trong thời gian đình công. Chúng tôi dự đoán các em sẽ đi học trở lại vào ngày thứ Năm tuần tới nhưng xin quý vị vui lòng theo dõi các phương tiện truyền thông để cập nhật thông tin.

Trong suốt thời gian này, chúng tôi sẽ cố gắng cập nhật thông tin cho quý vị. Chúng tôi đề nghị phụ huynh theo dõi các phương tiện truyền thông để biết thông tin mới nhất. Quý vị cũng có thể vào trang Web của Sở và các kênh truyền thông xã hội, nơi chúng tôi sẽ cập nhật thông tin một cách liên tục. Quý vị có thể tìm thấy thông tin mới nhất liên quan đến việc đình công tại trang Web của Sở www.vsb.bc.ca/district-news/job-action-information-and-updates

Việc Đình Công của các giáo viên là một hành động hợp pháp. Chúng tôi hy vọng sẽ sớm tìm được một giải pháp thỏa đáng để chúng ta có thể trở lại việc hỗ trợ giảng dạy và học tập. Xin thành thật cảm ơn sự kiên nhẫn của quý vị.

Kính,

Steve Cardwell

Giám Đốc Sở Giáo Dục/CEO

Cho đến giờ phút này, chúng tôi được biết các giáo viên sẽ không cầm biểu ngữ làm rào cản xung quanh khuôn viên nhà trường hay các nhà trẻ thuộc Sở trong thời gian đình công. Phụ huynh có thể đến văn phòng nhà trường mà không phải ngại vượt qua những rào cản này